

如何订立一份持久授权书?

1

慎重考虑谁能当您的被授权人，及您将授予他的权力。



2

填写适当的持久授权书表格



3

聘请一位证书签发人见证签字，证实您充分了解订立持久授权书的意义与选择。



证书签发人可以是：

执业律师；
精神科医生；或
受公共监护人认可的
执业医生。

4

向公共监护人办公室申请注册持久授权书



申请注册持久授权书

5

三周后，如无人提出合理的反对，您的持久授权书将被注册。



三周后



欲知更多详情，请
浏览 www.msf.gov.sg/opg，
致电 1800-226-6222，
或电邮 enquiry@publicguardian.gov.sg。

公共监护人办公室 (Office of the Public Guardian)
20 Lengkok Bahru, #04-02, Family @ Enabling Village
Singapore 159053

趁心智健全时作出选择

尽早立下持久授权书，保障您的利益。

一场意外事故、一次中风或患上失智症，都能导致您一夜之间失去心智能力。订立持久授权书，委任您信赖的人，在您失去心智能力以及决策能力时，代您处理事务。

OFFICE OF THE
**PUBLIC
GUARDIAN**


MINISTRY OF
MSF SOCIAL AND FAMILY
DEVELOPMENT

什么是“持久授权书”？

“持久授权书” (Lasting Power of Attorney, 简称 LPA) 是一份法律文件。您作为“授权人” (donor), 将委任至少一名“被授权人” (donee), 在您失去心智能力以及决策能力时, 代替您处理**个人福利与 / 或产业与财务事宜**。申请者必须年满21岁。

订立持久授权书的好处

向公共监护人办公室 (Office of the Public Guardian, 简称 OPG) 申请订立一份持久授权书, 能确保您信赖和委托的被授权人能在您失去心智能力时, 合法的代您处理事务以及做出决策。

订立持久授权书能让您和您的家人无后顾之忧。

如何行使持久授权书？

(2019年8月1日起申请的持久授权书)

您可登录公共监护人办公室电子服务网站 go.gov.sg/opgeservices, 查阅自己订立的持久授权书。您指定的被授权人也可调取您的电子版持久授权书, 代您处理事务。

事实或误解？

如果我失去心智能力，我的近亲将自动代我处理财务事宜。

误解。 若您没有在丧失心智能力前订立一份有效的持久授权书, 您的近亲将无法法律代表您处理您的个人福利、产业以及财务事宜。他们必须向法庭申请代理令状, 获得管理您的事务的法律权。

如果我已订立遗嘱，我就无需另立持久授权书。

误解。 遗嘱须在当事人离世后才生效。而持久授权书则在您失去心智能力而无法处理事务时生效, 并在您有生之年都有效。在这种情况下, 持久授权书允许您所委任的被授权人代您处理事务。授权人一旦离世, 持久授权书会立即失效, 授权人生前立下的遗嘱 (如有) 将生效。

专业代理人与被授权人计划

如果您没有任何亲朋好友可以充当持久授权书的被授权人, 您可以委任一名专业人士作为您的被授权人。

这些专业代理人 (Professional Deputies) 或专业被授权人 (Professional Donees) 都是法律、医疗保健和社会服务等领域的专业人士, 必须符合严格标准, 并获得培训证书资格。

专业代理人也可主动向法庭申请, 成为以下人士的代理人:

- 之前未订立持久授权书者; 并且
- 已失去心智能力而无法做出决策者。

专业代理人与被授权人计划的收费则会根据每一名客户所要求的服务而有所不同。

